

# LET'S DO THIS – German

## COVID-19-Impfung für Kinder (5–11 Jahre)

**JETZT TERMIN  
VEREINBAREN**

### Warum sollten Kinder im Alter von 5–11 Jahren gegen COVID-19 geimpft werden?

COVID-19 ist ein Virus, das zu schwerer Erkrankung und Tod führen und langfristige Gesundheitsprobleme verursachen kann. Das Virus verbreitet sich sehr leicht zwischen Menschen, manchmal mit nur wenigen oder gar keinen Symptomen. Daher ist es schwierig, zu wissen, ob man infiziert ist, ehe man eventuell andere ansteckt.

Eine COVID-19-Infektion verläuft bei Kindern zwar oft milder als bei Erwachsenen, aber es gibt sehr triftige Gründe dafür, auch Kinder zu impfen:

- Impfungen unterstützen das Immunsystem. Indem Sie Ihr Kind impfen lassen, helfen Sie, es vor einer schweren COVID-19-Erkrankung und möglichen Langzeitfolgen zu schützen.
- Eine Impfung hilft auch, Ihre Freunde, Familienmitglieder und Gemeinschaft zu schützen, einschließlich anfälliger Menschen aller Altersgruppen, indem Sie die Verbreitung des Virus verringern helfen.
- Eine Impfung hilft, Kindern weiterhin den Schulbesuch und die Teilnahme an sozialen Aktivitäten zu ermöglichen, die für ihr Lernen und ihre Entwicklung wichtig sind.

Millionen Kinder in aller Welt wurden bereits sicher gegen COVID-19 geimpft. Es ist erwiesen, dass eine Impfung Kindern hervorragenden Schutz gegen eine schwere COVID-19-Erkrankung bietet und Ihre Familie und deren Gesundheit schützen hilft.

### Bekommen Kinder die gleichen Impfstoffe und -dosen wie Erwachsene?

**Nein.** Der für Kinder im Alter von 5–11 Jahren zugelassene Impfstoff ist ein besonderer Pfizer-Impfstoff (Comirnaty) für Kinder, bei dem zwei Dosen im Abstand von 8 Wochen verabreicht werden.

Die Dosis des Pfizer-Impfstoffs für Kinder im Alter von 5–11 Jahren beträgt etwa ein Drittel der Dosis für Menschen im Alter ab 12 Jahren. Für diese Altersgruppe wird eine kleinere Dosis verwendet, weil sie Kindern denselben hohen Schutz bieten kann wie die Dosis, die Menschen ab 12 Jahren verabreicht wird..

### Sind die Nebenwirkungen bei Kindern dieselben wie bei Erwachsenen?

**Ja.** Kinder können nach einer Impfung gegen COVID-19 dieselben häufigen Nebenwirkungen bekommen wie Erwachsene.

Diese Nebenwirkungen sind im Allgemeinen mild und verschwinden nach ein bis zwei Tagen. Zu ihnen zählen:

- Kopfschmerzen
- Fieber und Schüttelfrost
- Müdigkeit / Erschöpfung
- Muskelschmerzen und ein schmerzhafter Arm im Einstichbereich

Geringfügige Nebenwirkungen sind normal und zeigen, dass das Immunsystem auf den Impfstoff reagiert. Schwerere Nebenwirkungen des Impfstoffs sind äußerst selten, und das Risiko genau dieser Nebenwirkungen ist bei einer Ansteckung mit COVID-19 viel höher. Wenn Nebenwirkungen auftreten oder anhalten, sprechen Sie mit Ihrem Hausarzt/Ihrer Hausärztin.

## Bedeutet das Risiko schwerer Nebenwirkungen, dass ich mein Kind nicht impfen lassen sollte?

**Nein.** Alle in Australien verwendeten COVID-19-Impfstoffe bieten gute Sicherheitsprofile und wurden von der australischen Regulierungsbehörde (Therapeutic Goods Administration/TGA) und der australischen Technischen Beratungsgruppe für Impfungen (Australian Technical Advisory Group on Immunisation/ATAGI) streng getestet und geprüft, ehe sie zugelassen und zur Verwendung empfohlen wurden.

Mehr als 5 Millionen Kinder in den USA und Millionen weiterer Kinder im Alter von 5–11 Jahren in aller Welt wurden bereits sicher gegen COVID-19 geimpft.

## Wird sich die COVID-19-Impfung auf das Wachstum, die Entwicklung oder die künftige Fruchtbarkeit meines Kindes auswirken?

**Nein.** Es gibt keinerlei Beweise, dass sich eine COVID-19-Impfung auf das Wachstum und die Entwicklung eines Kindes auswirken kann.

Die Langzeitfolgen von COVID-19 können jedoch die Gesundheit und das Wohlbefinden langfristig beeinträchtigen. Das Risiko von Komplikationen nach einer Ansteckung mit dem Virus wiegt schwerer als die zumeist milden Nebenwirkungen der Impfung.

## Sollte mein Kind geimpft werden, wenn es schon COVID-19 gehabt hat?

**Ja.** Kinder, die bereits COVID-19 hatten, sollten geimpft werden, sobald sie sich von ihrer Erkrankung erholt haben, um andere gegen eine Infektion zu schützen.

## Kann mein Kind ohne meine Einwilligung geimpft werden?

**Nein.** Kinder im Alter von 5–11 Jahren brauchen das Einverständnis eines Elternteils oder Vormunds, um eine COVID-19-Impfung erhalten zu können.

Dieses Einverständnis muss bei der Vereinbarung des Termins und dann nochmals beim Impftermin selbst gegeben werden. Wenn Eltern oder Vormunde nicht mit dem Kind zum Termin kommen können, können sie eine andere erwachsene Begleitperson benennen, um an ihrer Stelle zum Impftermin mitzugehen. Diesen Erwachsenen müssen sie benennen, wenn sie bei der Terminvereinbarung die Online-Einverständniserklärung ausfüllen.

Einzelheiten der benannten erwachsenen Begleitperson müssen bei der Terminvereinbarung angegeben werden, damit ihre Identität und ihre Berechtigung, stellvertretend das Einverständnis zu erteilen, am Tag des Impftermins bestätigt werden kann.

Für weitere Informationen über die Einverständniserklärung besuchen Sie: [Vaccination consent FAQs for parents and guardians](#) (Häufig gestellte Fragen zum Einverständnis zu Impfungen für Eltern und Vormunde).

## Ist eine COVID-19-Impfung für Kinder verpflichtend (auch für die Schule und Sport usw.)?

**Nein.** Die Impfung gegen COVID-19 ist nicht verpflichtend, wird aber dringend empfohlen.

Es gibt keine Vorschrift, dass Kinder gegen COVID-19 geimpft sein müssen, um an Schulaktivitäten oder am Gemeindefort teilzunehmen.

## Kann mein Kind eine Booster-Impfung bekommen?

**Nein.** Die ersten beiden Impfdosen führen bei jungen Menschen zu einer starken Immunreaktion.

ATAGI wird erwägen, ob für diese Altersgruppe künftig eine Booster-Impfung nötig wird.

## Werden Kinder in der Schule gegen COVID-19 geimpft?

**Nein.** Machen Sie den Termin für die COVID-19-Impfung Ihres Kindes über Ihren Hausarzt/Ihre Hausärztin, Ihre örtliche Apotheke, Ihren Aboriginal Community Controlled Health Service oder eine Impfklinik von NSW Health.

## Wie mache ich einen Termin?

Eltern wird empfohlen, so bald wie möglich einen Termin für die Impfung ihres Kindes zu vereinbaren.

**Jetzt online einen Termin vereinbaren** - [www.nsw.gov.au/covid-19/vaccination/get-vaccinated](http://www.nsw.gov.au/covid-19/vaccination/get-vaccinated)

**Telefonische Terminvereinbarung:** Telefonhilfe für Termine: 1800 57 11 55 / Übersetzer- und Dolmetscherdienst (TIS): 131 450.